

包装附件清单

代号	图样	名称及用途	数量
①		固定悬挂铁架的膨胀螺钉(包括垫圈、弹簧垫圈、六角螺母)	2
②		固定在主装饰板和调节装饰板上的螺钉及螺母(包括防松垫圈)	4套
③		固定导风管⑩和导风管接头⑪的尖嘴螺钉	10
④		固定装饰板的沉头螺钉(不锈钢螺钉)	2
⑤		白炽灯泡(230V 40W)	1
⑥		大油杯及固定用手拧螺钉	1
⑦		小油杯	2
⑧		使用说明书	1
⑨		保修证	1
⑩		导风管	1
⑪		导风管接头	1
⑫		主装饰板	1
⑬		可调装饰板	1

- 2 -

使用时注意事项

■ 对无视表示内容，错误地使用时，会引起的危害或损伤的程度，用下列符号进行分类、说明。	
	警告 有此标记的栏目，是有导致死亡或重伤可能的内容。
	注意 有此标记的栏目，是有受伤可能或有产生物质损害可能的内容。
■ 本说明书对希望遵守的内容和种类，用下列符号进行分类、说明。	
	这样的符号，指的是不可以做的—“禁止”的内容。
	这样的符号，指的是必须实行的—“强制”的内容。
	这样的符号，指的是敬请当心—“提示注意”的内容。
	警告
	禁止火直接烘烤吸油烟机。
	煤炉不能空烧 吸油烟机周围环境的温度不能超过40℃。 吸油烟机与自动热水器的侧向安装距离应在50cm以上。(图1)
	非专业人员请勿改动内部接线。
	吸油烟机排出的废气，不允许排放到用于排出燃烧煤气或其他燃料的烟雾使用的热烟道中。 吸油烟机须使用有可靠接地的电源插座。
	注意
	请勿使用220V以外的电源。
	油杯收集的废油已严重变质，不可食用。
	吸油烟机必须安装在煤气炉正上方，并高出炉面约5cm以上，推荐高度为65~80cm之间。(图2)

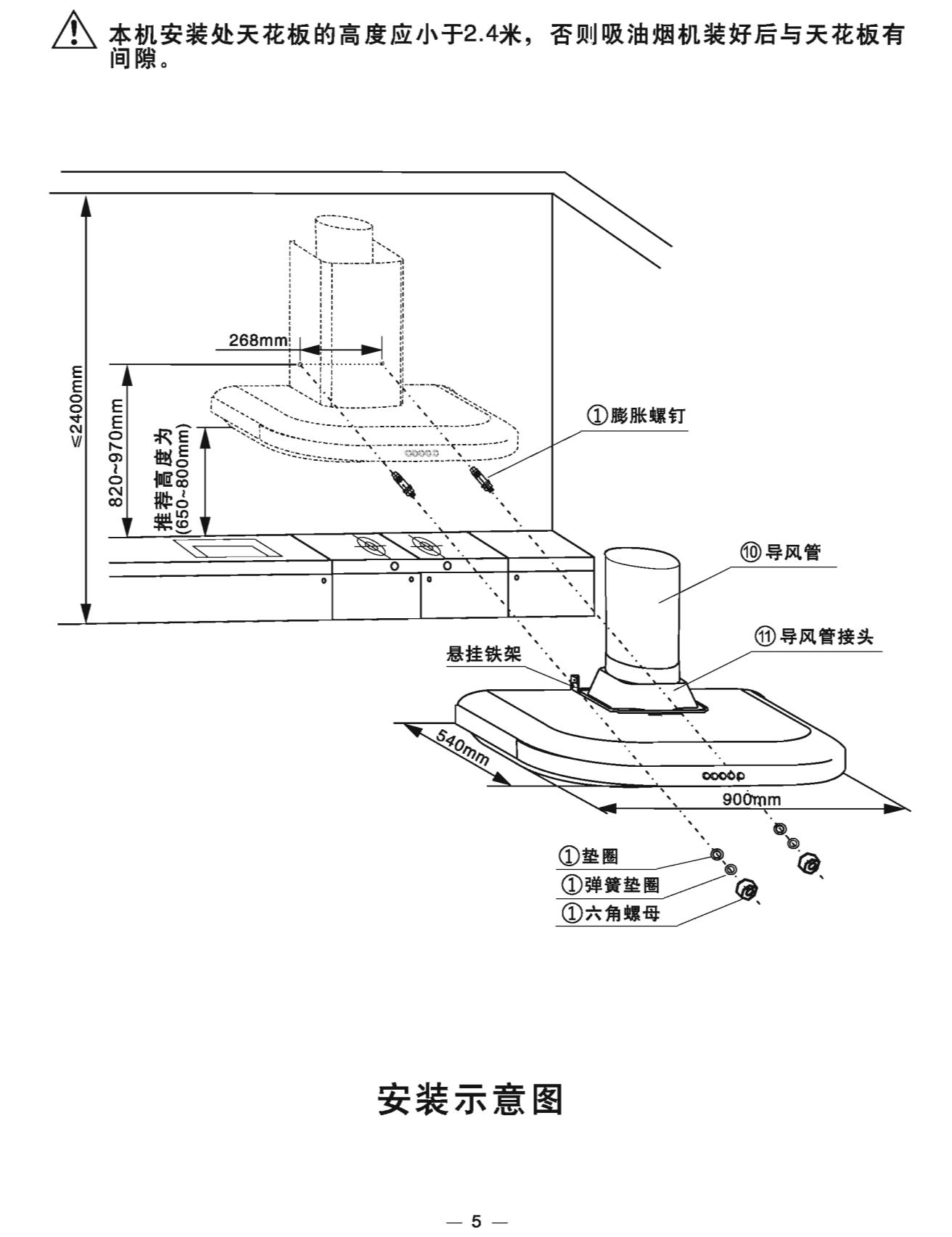
- 3 -

安装时注意事项

	注意
	如果不按说明书规定的方法清洗，吸油烟机有起火的危险。
	检查吸油烟机是否安装牢固。(图3)
	油锅着火时，请立即关闭吸油烟机(吸油烟机的运行会助燃火势)，采用有效的灭火方法灭火。(图4)
	使用煤气炉时，请打开吸油烟机。(图5)
	本机是家用电器，避免在特殊环境中使用。
	本机若长期不使用时，请将电源插头从插座中拔出。
	警告
	禁止火直接烘烤吸油烟机。
	煤炉不能空烧 吸油烟机与自动热水器的侧向安装距离应在50cm以上。(图1) 吸油烟机排出的废气，不允许排放到用于排出燃烧煤气或其他燃料的烟雾使用的热烟道中。 吸油烟机须使用有可靠接地的电源插座。
	注意
	请勿使用220V以外的电源。
	油杯收集的废油已严重变质，不可食用。
	吸油烟机必须安装在煤气炉正上方，并高出炉面约5cm以上，推荐高度为65~80cm之间。(图2)

- 4 -

安装方法



- 5 -

安装方法

请按以下步骤安装吸油烟机：

一、整机安装前的准备工作：

1. 从包装箱内小心取出机体，并用包装机体用的左右泡沫将机体垫起平放，以防机体过滤网变形。(图1)
2. 用8颗尖嘴膨胀钉(Φ4X14)将导风管接头固定在机身顶部，然后将导风管插入导风管接头槽内(插入约35mm)，再用两颗尖嘴膨胀钉(Φ4X14)将导风管与导风管接头固定好。(图2)
3. 双手握住装饰板向外侧搬，使装饰板和可调节装饰板分离。(图8)
4. 双手向内压着可调装饰板两侧并小心移动，调节两装饰板间的长度。(图9)
5. 将可调装饰板的一部分重叠在主装饰板内，使两者长度与测得的天花板到机体质部的高度H一致，然后用4颗M5X12螺丝及螺母固定完毕。(图10)
6. 若天花板处有装饰条，装饰条与可调装饰板可能产生干涉，这时请将可调装饰板两侧处剪掉。
7. 将装饰板卡入吸油烟机顶部，并用两颗M4X12沉头螺钉固定。(图11)

- 6 -

安装方法

三、装饰板的安装：

请按以下步骤小心操作，以免划花装饰板。

1. 测量天花板到机体质部的高度H。(图6)
2. 从包装箱内小心取出装饰板，松开装饰板上四个螺丝。(图7)
3. 双手握住装饰板向外侧搬，使装饰板和可调节装饰板分离。(图8)
4. 双手向内压着可调装饰板两侧并小心移动，调节两装饰板间的长度。(图9)
5. 将可调装饰板的一部分重叠在主装饰板内，使两者长度与测得的天花板到机体质部的高度H一致，然后用4颗M5X12螺丝及螺母固定完毕。(图10)
6. 若天花板处有装饰条，装饰条与可调装饰板可能产生干涉，这时请将可调装饰板两侧处剪掉。
7. 将装饰板卡入吸油烟机顶部，并用两颗M4X12沉头螺钉固定。(图11)

- 7 -

日常使用及维护

开关操作	
	关
延时关机	第一次，以慢档运行8分钟(慢档指示灯闪烁)后自动停止。
关机	连接按两次，吸油烟机马上停止运转。
	慢：风量较小，产生的风压可防止倒风。 中：风量中等，油烟不太多的时候使用。 快：风量较大，油烟较多的时候使用。
	使用油烟机的照明灯时，按一次点亮，再按一次灭。
	警告： 当清洁吸油烟机时，务必先拔掉电源线插头。(图1)
	● 清洁周期 1. 清定期清理油杯，以防止废油溢出。 2. 请根据用油量决定清洗频率。
	建议：①机身表面每周至少清洁一次。 ②扇叶每3个月清洗一次。 ● 切勿使用汽油、酸性物质、苯、溶剂或任何其他化学药剂清洗吸油烟机。(图2)
	● 清洁时应防止电机、开关按钮及电气部件进水。(图3) 警告： 清洁不锈钢表面时，请不要使用坚硬的刷子擦洗，以防止划花不锈钢表面。

日常使用及维护

部件
每天清洁
●每天清除吸油烟机表面的油珠和油层。(图四)
油杯清洁
●油杯中的油将满时，请清洁油杯。
●油杯表面很滑，请小心拆卸和安装。
1. 拧开大油杯上的螺丝，应双手托住油杯，防止废油溅出，倒掉废油后清洗干净。(图五)
2. 先将小油杯向上推，再将小油杯按图示方向拧，再向下取下小油杯。(图六)
扇叶清洗
1. 如图方向松开过滤网上的两颗螺丝，取下过滤网。(图七)
2. 按滤盖上指示的方向松开左右旋盖，取出扇叶。(图八)
注意：右旋盖为顺时针，左旋盖为逆时针。
3. 清洁完后按相反顺序安装各部件。
●更换灯泡
●打开灯罩之前，务必先拔出电源插头。
1. 如图方向拧开固定灯罩的手拧螺丝，打开灯罩。(图十)
2. 更换灯泡时，请使用额定电压为220V或230V，功率为40W或60W以下的白炽灯泡。(图十一)
注意： 由于灯泡工作时温度较高，更换灯泡时，应在灯泡充分冷却后再更换。
电源线更换
警告： 如果电源线损坏，更换时必须用专用软线或从其制造厂或维修部买到的专业组件。
① 开关按键 ⑤ 右扇叶 ⑨ 小油杯 ② 灯泡 ⑥ 左螺旋盖 ⑩ 大油杯 ③ 灯盖 ⑦ 右螺旋盖 ④ 左扇叶 ⑧ 过滤网

- 8 -

日常使用及维护

每天清洁
●每天清除吸油烟机表面的油珠和油层。(图四)
油杯清洁
●油杯中的油将满时，请清洁油杯。
●油杯表面很滑，请小心拆卸和安装。
1. 拧开大油杯上的螺丝，应双手托住油杯，防止废油溅出，倒掉废油后清洗干净。(图五)
2. 先将小油杯向上推，再将小油杯按图示方向拧，再向下取下小油杯。(图六)
扇叶清洗
1. 如图方向松开过滤网上的两颗螺丝，取下过滤网。(图七)
2. 按滤盖上指示的方向松开左右旋盖，取出扇叶。(图八)
注意：右旋盖为顺时针，左旋盖为逆时针。
3. 清洁完后按相反顺序安装各部件。
●更换灯泡
●打开灯罩之前，务必先拔出电源插头。
1. 如图方向拧开固定灯罩的手拧螺丝，打开灯罩。(图十)
2. 更换灯泡时，请使用额定电压为220V或230V，功率为40W或60W以下的白炽灯泡。(图十一)
注意： 由于灯泡工作时温度较高，更换灯泡时，应在灯泡充分冷却后再更换。
电源线更换
警告： 如果电源线损坏，更换时必须用专用软线或从其制造厂或维修部买到的专业组件。
① 开关按键 ⑤ 右扇叶 ⑨ 小油杯 ② 灯泡 ⑥ 左螺旋盖 ⑩ 大油杯 ③ 灯盖 ⑦ 右螺旋盖 ④ 左扇叶 ⑧ 过滤网

- 9 -

常见故障的识别与处理

如您在使用中发生异常，请停止使用，拔去电源线插头，并检查确认以下内容。有必要时请与我公司售后服务中心联系。		
状况	原因及处理方法	使用工具
灯及马达没响应	查看电源线插头与插座是否接触良好，机体外部电线是否有损坏。	手动、目视
灯亮马达不转	1.用手转动扇叶，查看扇叶能否自由转动，是否有异物卡住的现象。 2.用手转动马达轴，若马达轴能转动自如，则是电容器已损坏，须更换电容器。 3.若发现马达外闻到一股烧焦的臭味，则可能是马达已烧坏，须更换马达。	手动、目视 目视、鼻嗅
机体振动大	1.检查确认吸油烟机是否按说明书安装步骤要求将吸油烟机安装好。 2.检查机体碰触处有无裂开现象。	目视
吸烟排气效果差	1.查看吸油烟机与灶面距离过大，吸油烟机与灶面距离最好为65~80cm。 2.若吸油烟机周围环境门窗通风太多，则空气对流太大，请适当关闭门窗。 3.若吸油烟机周围环境太封闭，则空气对流太小，请适当打开门窗或在吸油烟机对面开设进风口。 4.拆开导风管与接头的连接，查看接头开关帘能否正常开启，是否有异物阻止开关帘的正常开启。 5.查看导风管是否有被破损，造成漏风现象。 6.查看固定扇叶的螺旋盖有无拧紧，若发现松脱，请重新拧紧。	目视、卷尺 目视 手动、目视 目视 十字螺丝刀 手动、目视

- 10 -

规格及电气原理图

额定电压(V-)	额定频率(Hz)	灯泡功率(W)	主电机额定输入功率(W)	噪声(dB)	排气量(m³/min)(0Pa时)	风压(风量7m³/min时)(0Pa时)	净重(kg)
220	50	不大于40	慢 71 39 8 中 102 45 10 快 160 54 14.2	25Pa 90Pa 180Pa	22		

注：噪音值为A计权平均声压级，是本公司检测的数值，有+3,-7dB的公差范围。A计权声功率级为声压级加1